

# Т Р А К Т О Р

Ужасен, крестьян'ёслы.	1-20	1-40	4-80
Служащайёслы . . . .	1-50	3-00	6-00
Учреждениёслы . . . .	3-00	6-00	12-00

Нимаз номерез 5 коньы сылэ.

Ялон'ёслэн дунны:

Мукет ялон'ёслэсь чурезлы (строка) 1 манет

## Нырисети Май праздниклы дасясь-кон сярись

Парти Райком бюролэн 15 апреле, 1934 аре пунктэмез

Парти Райком пунктэ: 1) Партиком'ёсыз, Райкомолэз, интысь нырись парти организациосыз, огназы коммунист'ёсыз, ВКП(б) Райкомлэн штатной но нештатной инструктор'ёссэ, профсоюз'ёслэсь но хозорганизациослэсь партийной рад'ёссэ тулыс ю кизёнлы дасяськоньсы тырмытэ интыосыз быдтон, производственной участок'ёсы ужась кужыме кулээз'я пуктылон улсын но ужась калыкез социализмо чопатсконэ но ударничества паськыт омырен кыскон улсын нырисетй май праздник азэлы туж кужмолыкен дасяськыны коsono.

2. Нырисетй май праздникез, удалтонлык понна ударной производственной нуналэн ялоно. Со понна, Райсовпрофлэсь, Ронолэсь партийной рад'ёссэ но вань парткомсомольской единицаосыз нырисетй май нуналэз,

бусы бороздаосын ужаса уйлсьёс пöлын культурно-массовой политической уждрад'ёсын ортчтон выльсь конкретной план'ёс тупатыны коsono. Яке беседаос, лэдзёскон'ёс, 5-10 минут'ем шутэтскон'ёс но митинг'ёс ортчт'яны кылдытоно. Жытазэлы, ю кизён азын сылсь ужпум'ёсыз герзаса, 17-ти парти с'ездлэн пунктэмез'я нырисетй май нунал сярись доклад'ёсын постановкаос но кондерт'ёс дасяно.

3. Дебес селоысь партком'ёслы, нырись интыо парт единицаослы но профсоюз'ёслы нырисетй май нуналэ гурт'ёслэн бусыосазы массовой уж нуон выльсь вань коммунист'ёсыз но но профсоюз член'ёсыз мобилизовать кароно. Та ужпум'ёсыз Техникумлы но ШКМлы асьсэлэн подшефной сельсовет'ёсазы ортчт'яно. **Парти Райком**

## Нырисети май праздниклы дасяськон сярись Дебес Райисполком президиумлэн 17 апреле 1934 аре пунктэмез

Нырисетй май нуналэз тупатэм уж'ёсыз быдэстон выльсь Райисполкомлэн президиумез пунктэ:

1. Ответственной уполномоченнойёсыз но сельсовет төроосыз, ортчсь хозяйственно политической кампаниосын герзаса нырисетй май торжестволэн данлыкэз сярись ужаса уйлсьёс пöлын паськыт валэктон уж нуны коsono.

2. Нырисетй май праздниклы дасяськонэз, тулыс ю кизёнлы дасяськоньсы тырмытэ интыосыз быдтонэ но сельсовет'ёслэсь, колхоз'ёслэсь, бригадоослэсь, нимысьтыз ударник'ёслэсь тулыс ю кизёнэз зечлык оортчтон выльсь конкурсэ пырыськемээс эскеронэ пöрмытоно.

3. Ронозэ но сельсовет'ёсыз нырисетй майлы дасяськон нунал'ёсы, тулыс ю кизён дыр'я культурно просветительной организациос ласянь массовой уж нуон выльсь тупатэм план'ёсысьтызы соослэсь тырмытэ интыоссэс копакэс быдтыны коsono. Школаос ласянь виль дышетскон арлы дасьлыкэз но дышетскон арэз жоглык'ёсын быдэстонэз эскерон ортчт'яно. Озы ик ликпунт'ёсын дышетскисьёсыз экзамен пыр лээно.

4. Райздравез, санкультпohодлэсь йылпум ян'ёссэ эскерыны коsono но, солы азыланын ужась калык пöлын тазалык возьманэз кужмоатон выльсь чутрак кулэ уждрад'ёс кутано, тулыс ю кизён дыр'я медообслуживани ужпумез кулээз'я пуктоно.

5. Райзозэ, сельсовет но колхоз төроосыз, пинал пудоосыз возьманын но бюджетонын, скал-

тэм'ёсыз быдтонын, колхоз'ёсын яке колхозник'ёслэн но нимаз уйлсьёслэн хозяйствоосазы пудоживот бызылытон планэз быдэстонын нуналмысь уж нуны коsono.

6. Сельсовет төроосыз, кыкетй кварталлы тупатэм коньдон огазеан планэз нырисетй майозы 75 процент быдэстыны коsono. Вань организациосын кивалтисьёслы но сельсовет'ёслы дышетисьёслы ужамдун тыронэз нырисети майозы быдэстоно. Нош уполснаблы но потребсоюзлы снабжениэн тырмыт обеспечить кароно.

7. Вань хозяйственной организациосыз, нырисетй майлы туж кужмо дасяськыны коsono. Татын коньдон огазеанэз но вуз берык'яныз быдэстонэз саклык вис'ямын луны кулэ.

8. Ронозэ, нырисетй май нунал'ёсы ю кизён дыр'я колхоз производствосын пöртэм спектакльёс, киноос но мукет'ёссэ художественной уждрад'ёсыз ортчт'яны коsono. Талы профсоветлэсь юрттэт куроно.

9. Радиоузелэз, нырисетй майлы дасяськон дыр'я, транслировать карон выльсь план тупатыны коsono. "Трактор" редакцилы дасяськон ужлэн мынэмез сярись паськыт возьмат'яно, борд газет'ёсыз но татчы ик кысконо.

10. Райуполномоченной'ёсыз но сельсовет төроосыз, нырисетй май нунал'ёс азылалан колхозник'ёс пöлын но нимазы ужаса уйлсьёс пöлын клуб'ёсын, горд сэрэг'ёсын, школаосын, колхозын но производственной бригадоосын беседаос, доклад'ёс но митинг'ёс ортчт'яны кылдыт'яны коsono. **Райисполком**

## КОНЬДОН ОGAZEAN ПЛАНЭЗ НЫРИСЕТЙ МАЙОЗЫ 75 ПРОЦЕНТ БЫДЭСТОН ПОННА

### Нырисети майлы дасяськонэз кужмоатом

Быдэс дуннысь ужаса уйлсьёслэн революционной кужымэс эжерэн нунал 1 маёз лэдзем нунал'ёс кыломын. Та нунал'ёсы вань кужымез поньса кыкетй кварталлы тупатэм коньдон огазеан планэз 1 маёз 75 процент быдэстон понна вур'ясконо. Коньдон огазеан планэз быдэстон понна нур'ясконоэ ю кизёнэз зечлык но авинлык оортчтон понна нур'ясконоэ герзаса нуоно. Со понна общественной организациос, колхоз'ёс, колхоз бригадаос но нимазы ужаса уйлсьёс пöлын социализмо чопатсконэз но ударничества паськыт вöлмытоно.

Таин чоп ик пудоживотэз 100 процентэз ик виль но шор тырлык карон но соослэсь лэдзэс кулэстонтэм понна нур'ясконоэ кужмо нуоно.

Та виль возьматэм уж'ёсыз быдэ'янен валче колхоз но нимазы ужаса уйлсь массаос пöлын массовой валэктонэз коть'ужсь во кужмо вурса „кыкетй пятилеткалэн, кыкетй выпускэз“ заём вöлдонэз вань масса пöлы пычатано. Одиг ужаса уйлсь но виль заёмтэк медаз кылы, та лозунг улсын заём вöлдон понна нур'ясконо.

Кыкетй кварталлы тупатэм коньдон огазеан планэз 1 маёз 75 процентлы быдэстыса ужасьёслы уждун тыронь дум задолжонносез 100 процентлы ик быдэстыны быгатомы. Нош тупатэм планэз куашкатисьёс чурьт ответственность улэ кыскемын дуовы. Соин понна ик коньдон огазеанэз куашкатонтэм понна чурт-чурт нур'ясконо.

## Парти Райкомлы, Райисполкомлы но „Трактор“ редакцилы Рапорт

Тилэд большевик кивалтэмды улсын Дебессысь профсоюз организаци заём вöлдон удасын бадзымесь азинскон'ёс басьтыз.

Асьме профсоюз организацимылы, „Кыкетй пятилетка“ (кыкетй выпуск) заёмез вöлдон выльсь обласылэн планэз 80000 манет вал ке, 82460 манетлы пумит вöлдэмын, яке план 103 процентлы быдэстэмын.

Колхоз'ёсын но гурт'ёсын заёмлы коньдон огазеанэз большевик жоглык'ёсын быдэстон выльсь вань профсоюз кужыммес мобилизовать каром.

Райпрофсовет **Ходырев**

Телефон пыр

### Тольен сельсоветысь колхозник'ёс сямен ужано

Тольен сельсоветысь „Красная речка“ колхозысь колхозник'ёс виль заёмлы одиг кылытэк ваньзы гожкызы. Соку ик коньдон но 56 процентсэ сётйзы ни. Татысь Воронцов С. А. но Белослудцев И.Е. быдэн 50 манетлы гожкыса, коньдон сётонзэс 100 процент быдэстызы ини.

„Красный Октябрь“ колхозын но уж вырзётэмын. 6 бригадир-

ёс 300 манетлы но 10 колхозник'ёс 500 манетлы заёмлы коньдон сётйзы.

Та колхозысь азыло беднякын улэм мурт Опарин Ф.Ф. острочка сётэмлэсь палэнскиз. Заёмлы гожкыкуз ик 40 манет коньдон сётйзы. Вань колхозник'ёслы таослэн примеренызы ужано.

**Райфозн тодисьясьмысь Поздеев**

### Заёмез паськыт омырен пумитазы

Вуж кыч сельсоветысь колхозник'ёс но нимазы ужаса уйлсьёс виль заёмез туж паськыт жутскем мылкыдын пумитазы. Одиг ужаса уйлсь но заёмлы гожкытэк өз кылы.

17 апреле ик колхозник'ёсын 11300 манетлы, нимазы ужаса уйлсьёсын 1380 манетлы кожкемын. Сельсовет заёмлы коньдон огазеан борды кутскиз ини.

Сельсовет төро **Рыков**.

Парти канд. групп. секр. **Андреев**.

Парти Райкомлэн упол. **Стрелков**,

## Нош ик 567 манет растрата

Бибаньгурт сельпо формально гинэ лэдзяске. Нокыче вуз'ёс өвёл. Пущказ пыридке, көс бордорез сяна уд адзы.

Таёе ужлэн луэмез та бордын! Сельполэн азыло приказчикез Каракулов Илья Ильич кемалась ини ог 1000 манет'ёс растрата лэсьтйз. Со коньдон туннэ нуналов но берыктэмын өвёл на. Райпотребсоюз, Каракуловез ужысьтыз палэнтиса гинэ буйгатскиз, кулэ уждрад'ёс өз кутына.

Талэн бервелэныз, сельполэн виль приказчикез Максимов Павел Кузьмич али нош ик 567 манет растрата лэсьтйз. Максимов азыло кулаке поттылэм муртлэн пиэз луэ. Кулак тушмон'ёсын ялан герзаськыса ужа, Соосын чоп вина юзмысь уг дугдылы. Соин ик растрата но лэсьтэмын.

Райпотребсоюзлы таёе растратчик'ёслэсь али ик мозмытсконо но соослэн азыл чурьт кулэ уждрад'ёс кутылоно.

Эскерись

## Кыкетй кварталлы тупатэм коньдон огазеанлэн 21 апрелёз процентэн вераса быдэстемез

С-совет'ёс	Быдэстэмын	Инты басьтэ
Дебес	83	13
Зар-Медло	13	9
Сюрногурт	53	3
Шуралуд	48	17
Вуж Кыч	11	11
Тыловай	31,8	5
Шудзьялуд	17,9	7
Уйвай	7,5	14
Зюзя	5,4	15
Ягвайдур	10,4	12
Кулаки	5,1	16
Сурон	4	19
Уйлсь пыхта	47	18
Удлем	29,2	6
Аргурт	11,1	10
Тольён	85,7	1
Портурнес	17,1	8
Лесагурт	77,4	2
Бибаньгурт	2,3	21
Б-Зетым	33,7	4
Б-Кизня	3,8	20
Ваньмыз	14	—

## Реданциэ ужась кулэ

Дебессысь „Трактор“ газетлэн редакциаз Удмурт кылэз но грамматикааз валась ужась кулэ. Ужам дун толээз 200 манет.

Редакция

# Ю нянь басьянлэи тусэз сярись

Дебесс Райсполком президиумлэн 10 апреле  
1934 аре пунктэмез

Президиум пунктэ: Райпотребсоюз тбролэсь Леконцев эшлэсь: Дебесс, Зюзя, „Красная колония“ Н-Пыхта но Бибаньгурт сельпоос кылем декадаэ ю нянь басьян ужпумын ноқыче уж бэ нуэ. шуса информацияэ санэ басытоно.

Потребсоюзэз нимыстыз ик Леконцев эшез, ю нянь басьян ужпумын конкретной ужрад'эс тупатыны косоно. Ронозэ но плакат'эс, лозунг'эс ошылон вамен массовой уж нуонэз куж моатыны косоно. „Трактор“ редакцилы ю нянь басьян удь-удь селькоп'эсыз умой'эссэ но урод'эссэ газет пыр паськыт

возьмат яно. Потребсоюзлы, ю нянь вузась'эсыз но басысь'эсыз стимулировать карон выльсь пёртэм вуз'эс но премиальной фонд вис'яно.

Озы ик правлени ласянь, потребсоюзлэн аппаратэзлы снабжени понна 500 килограмлэсь но мултэс государственной ю нянез тус-тас каремзэ пус'ёно. Правлениэз, выль верам лыдэз ю нянь басьянысь отчисленилы тупатэм процентэныз берлань Чошатыны косоно но президиуме ивортано. Уполснаб Ложкинлы, ю нянь'эсыз использовать каремзэ эскерон пуктоно.

Райсполком

## Тылпу потонэн нюр'яськон сярись

Дебесс Райсполком президиумлэн 10 апреле  
1934 аре пунктэмез

Социализмо собственностью стихийной бедствиос (пожар'эс) дуон'ёмы палдуртон выльсь тылпу потонлы пумит ужрад'эс кылдытлы бадзым давлык сёт'ыса Райсполкомлэн президиумэз пунктэ:

1) Нырисетй майозь каждой колхозэ, гурт'эсы тусы'а гирэ библ, пушык'эз'я добровольной пожарной дружинаос кылдыт'яны быгатово. Татчы гурт'эсысь авьмынысь актив'эсыз кысконо но кивалтон уж'эсы, уж выльсь эскерем, социализмо лэстыськон понна сымаськысь мурт'эсыз пуктылоно.

2) Пожарной инструкторлы, опорной пожарной дружинаос кылдытон понна план тупатыны косоно, яке кылдытэм дружинаос образцово пунктэмиз луыны кулэ. Соосты нырись ик кулэ дуиос инвентар'эсын обеспечить кароно.

3) Пожарной инструкторэз но сельсовет тброосы вань колхоз'эсысь но гурт'эсысь али ик пожарной обов'эсна, сарай'эсыз но йу басьян янтыосыз тупат'я борды кутыны косоно.

4) Каждой сельсовет'эсы, сельсовет превициумлэсь член'эссэ

тылпу потонлы пумит нюр'яськон уже ответственной вис'яно. Соос пожарной дружинаосы умой'атонын, соослы юртонь, дружинаослэсь отчотсэз кылдытлы нуналысь кулэ ужрад'эс мед нуовы.

5) Хозяйственной организациосы кивалт'эсызлы, асыслэн склад'эсаз, магазин'эсаз, уката ик МТС-лэн нефть вольн склад'эсыз тылпу потонлы пумит вольман кылдытыны косоно. Лэспромхолвэн вольсэ вольманэз кужмотэмиз мед луоз.

6) Тылпу потон'эсыз вольманэз, пожарной сарай'эсыз но обов'эсыз умой тупат'яны выльсь дружинаос куспын социализмо Чошатыскон договор'эс киват'ямыч мед луоз.

7) Страховикторлы, дружинаосын ужась'эсыз умой'эсылэсь но умой'эссэ премировать карон выльсь премиальной фондэ 2000 манет тыр коньдон учтамы косоно.

8) Пожарной инструкторлы, дае нунал куспын тылпу потонлы пумит нюр'яськыны кулэ дуиос инвентар'эслэсь тырматылэсь но пожарной дружинаослэсь состав'эз лыдэ басытыны косоно.

Райсполком

## Коньдон планэз азинлыко быдэс-ясыслы преми

Коньдон планэз нырисетй майозь 75 процентлэсь ожит'эк быдэстэм понна селькомсод'эслы преми сёт'ыскоз. Яке преми басытонлэн условиясыз тв'ече:

Нырисетй: 20 апрелэз колхозник'эс но нимазы ужаса уйлэсь'эс плын, массовой валэктон уж нуон вамен заемлы гожт'ыськонэз быдэст'ысь'эслы но талы 30 процент коньдон огазеаны быгат'ысь'эслы.

Кыкетй преми: выль верам показател'эс'я ик нырисетй майозь 30% коньдон огазеаны быгат'ысь:

Колхоз'эсысь комсод'эслы: 2 преми быдэн 75 манет—150 манет.

Заёмлы гожконэз образцово оформить карись'эслы но бере кылэсь'эссэ буксире басытыса ужаса нырисетй майозь заемлы коньдон огазеанэз 100 процент быдэст'ысь'эслы: Вить преми бы-

дэн 50 манет, ваньмыз 250 манет. Нырисетй майозь 50 процент заёмлы коньдон огазеаны быгат'ысь'эслы: 10 преми быдэн 30 манет, ваньмыз 300 манет.

Заёмлы гожконэз асысэ союзазы мултэсэн быдэст'ысь'эслы но ужась калык'эс плын умой валэктон уж нуиос месткомысь комсод'эслы: вить преми быдэн 50 манет—250 манет.

Заем ужын азинлыко уж возьмат'ысь, колхоз'эсын нимазы уйлэсь'эсын коньдон огазеанэз образцово быдэс'ясы финударник'эслы, селькор'эслы но активист'эслы 20 манетысен 100 манетозь—ваньмыз 500 манет. Вань премиальной фонд 1950 манет вис'ямын.

Куашкат'ысь'эслы: Сякан знамя, сякан портфель, сьбд но возыт пул, черепахалэсь орденэз сёт'эмын луоз.

Райсполкомлэн тброэз Трефилов, Госкредит Поздеев

## Нырисети майэз бадзым вормон'эсын пумита

Б-Зетым сельсовет нырисетй май пролетар празникэз заемлы гожкон но солы коньдон огазеан удьсын бадзым вормон'эсын пумита.

Сельсоветын план 5500 манетлы вал ке, 5985 манетлы пу-

мит гожкемын. Процентэн вераса 108,9 процент луэ, Коньдон но 672 манет октэмын ни. Та удьсын „Элеватор“ колхоз азьмынэ. Талэн заемлы коньдон огазеан планэз 30 процент тырмэтэмын ичи. Подсезерцев

# Пудоживот'эсыз быдтисьес пумитэ чурьт кулэ ужрад'эс кутано

Пинал пудоосыз одигзэ но быдтоно овол

## Тодазы уснытисько

Парти но правительстволэн пунктэмзы'я колхоз'эс, скалтэм колхозник'эсыз скало карон выльсь чурт-чурт нюр'яськон уж нуо. Нош куд колхозник'эс та пунктэмез т'яса, колхозэз экономика ласянь лябзытон выльсь амал'эс кутыны бд'ясы. Колхозэн сёт'ям куныа'эсыз, ветыл'эсыз вандыса сию но вузало.

Тани т'ече примерез басытом: Бибаньгурт колхоз, кылем гужем аслаз колхозник'эсызлы

Никитина Варвара Яковлевналы, Васильева Татьяналы но Васильев Петр Васильевичлы куныа'эс сёт'яз вал. Нош таос сёт'ям куныа'эсыз вузаса но вандылыса соку ик быдт'ясы.

Азыланаз т'ече сьбд уж'эслы чиданы ноқызы но уг луы ни. Соин ик мон вань колхозник'эслы но нимазы ужаса уйлэсь'эслы тодазы усныт'исько, яке пудоживот'эсыз юнме быдт'ись'эс пролетар суд пыр чурьт шымыр'ямын луозы.

Калык судья Несмелов

## 2 вал вузамын

Бибаньгурт сельсоветысь „Власть труда“ колхоз тулыс ю кизен азелы вал'эсыз йылытон инт'яз толалтэ колхозысь кык вал вузаз.

Колхоз тбро Максимов Владимир. „Та урод вал'эсты вузаса умой'эссэ басытомы“ шуса колхозник'эсты п'яз. Нош али ке но вал'эс басытэмын б'вол на Колхозник'эслэн „ку вал басытоды ни“ шуса юамзылы, счетоуд Емшанов В. „Тилед ужез б'вол“ шуса колхозник'эс шоры урмымоназ кесьяскиз.

Правлянылы чик жегатскытэк вал басытоно, со улсын тулыс ю кизэн тупатэм дыре быдэстэмын луыны кулэ.

Колхозник

## Нырисети майэз вормон'эсын пумиталом

Асьме Районысь калык югдытон бордын ужась'эс нырисетй майлы дасьяскон ужез выр'зыт'язы. 277 мурт дышет'ись'эс 30131 манетлы пумит виль заемлы гожт'ыськемын. Педтехникумын дышет'ись'эс п'лы но 5000 манетлы пумит в'олдэмын.

Нырисетй май нунал'эсы колхозник'эсыз но нимазы ужаса уйлэсь'эсыз культурной ужпум'эсын обслуживать карон выльсь дышет'ись'эс дасьяскон уж нуо.

Дышет'ись'эслэн но дышет'ись'эслэн кужыменнызы нырисетй май нунал'эсы Дебесын, колхоз производствосын ваньмаз ик п'ртэм постановкаос но концерт'эс ортчыт'ямын луоз.

Михайлов

## Туж вазь кизенлы пумит мынэ

Охан колхозысь Силин Семен Иванович туж вазь кизэнлы пумит сьбсэ амал'эсын агитаци в'олдыса ветлэ. „Ю кидысэз вазь кизид ке, няньтэк кыл'эд“ шуыса колхозник'эс п'лын супыльтэ. Т'яни талэн супыльтэменэз куд огеэ бере кылем колхозник'эс туж вазь кизэнлы мечак пумит султо. Киз'энлы дасьяскон выр'зытэмын б'вол.

Силинэз пыр-поч эскероно ке, та мурт лодыр, рвач луэ. Кылем сизыл бригадир луыса ужаз. Татын ужаны секыт шуыса Шаркантй но Иж картй калгыса вегл'ыз. 1933 ар понна трудоденез туж б'жыт. Али дыре но Силин колхоз производствоэ

ужаны уг пота, юыса гинэ дырзэ орчтытэ. Декабрь толзэе Дебессысен кудз'ыса бертыкуэ, колхозлэсь кошовка д'бдызэ ярантэм т'яз—пальткиз. Валзэ но уродмыт'ыз.

Силин, тулыс азе усыян уже пунктэмиз. Нош та, „мон озылэсь тазы гинэ усыяло“ шуыса вераське. Та бордысен удалтонлык уллань ус'эз шуыса кышкытылэкез возьматэ. Соин ик правленилы, Силин азе чурьт кулэ ужрад'эс пуктыса, соэ усыян ужысь палэнтано. Вань колхозник'эсыз туж вазь кизэн планэз быдэстэноэ мобилизовать кароно.

Н—Н

## Котыма сярись

§ Тыловой сельсоветысь „Русская правда“ колхозлэн тброэз Попов Иван, Ильич тулыслы дасьяскем инт'яз, поп доры исповедэ пырыны ветлэ.

§ Вуж кыч сельсоветысь Александрово колхозлэн тброэз Зыкин дугдылтэк вина юыса улэ. Тулыслы дасьясконэз уг выр'зыты. Колхозын вал'эс уродэс, сизэ гозы котыр кулээз'я тупат'ямтэ.

Огородников

§ Варни гуртысь „Азино“ колхозысь бригадир Бывальцев Г. И. аслаз бригаданэз одиг но уг кивалты. Ужам'эсыз колхозник'эслэн кылэзы выльсь гинэ трудодень'эс гож'я.

В. Ш.

§ Лесагурт сельсоветысь „Чебер выр“ колхозысь одиг конюхлэн толэс валэз кул'ыз. Валлэн

кулэмез урод сюдэмен но жугемен луэ. Колхоз тбро таз шараэ бз потты.

Т.

§ Крупзаводысь Гараев Игнатий, заводлэн азыло хозяйнэныз герзаськыса Ужа, Нош заводлэн директорэз „зеч“ бюрократ сяна б'вол. Колхозник'эс дораз юалдыськыны пыро ке, соосты бухгалтер доры ыстэ. Нош бухгалтер соосты ик директор доры улляса лэзе. Т'яни тазы колхозник'эсыз мыд-мыдлань костаса нулло,

Старой

§ Тыловой сельполэн приказчикез Ратанов п'ртэм вуз'эс лыкто ке, соосты тодмоосызы сёт'аса быдтэ. Колхозник'эс тросэз вузтэк кылэ.

Тодись

## Чурьт пезьдэт сетэмын

Бибаньгурт сельсоветысь Сылдыз гуртысь Малых Федор Егоровичлы колхоз 1934 арын куныа'эс сёт'яз, Малых, та куныанэз 1934 арозь возиз но вандыса сииз. Та мурт кылем арын аслаз бакчаыстыз турынэз но турнатэк кельт'ыз. Малых туж азытэм мурт луэ. Колхоз производствозэ ужаны одиг но уг пота.

Малыхез, тазы пудоживотэз быдтэмез понна калык суд одиг арлы казнаэ ужаны кариз.

Несмелов

## „Трактор“ газетлэсь юасыко

Мон, Тольян сельсоветысь „Пламя“ комунанысь „Трактор“ газет редакцилэсь тавы юасыко: Милам комунар'эс тросэз дугдылтэк куивь толэв'эз жоже н'олэсын ужавы. Соосты, ужамы понна правлени трудоден'эз гож'я. Коньдон но бз с'бты. Соин сэрэн комунар'эс ужан нормаоссысэ быдэс'яны бз тыршөлэ. Соин ик н'олэс дасян план но быдэстэмын б'вол.

Эскерись

Редакцилан кылыз: Коммунар'эслы, н'олэсын ужамы понна трудоден кулээз'я гож'ямын луыны кулэ. Нош коммунар'эс коньдонэн ке басытыны мылкыд с'бто, соосты каньдон но тырмыт с'бтоно.

## Мукет кун'эсын

## Германысь компартилан ЦКезлэн вазиськон-ысытыз

„Юманите“ газет. Германысь коммунист партиэн Центральной комитетэвдэсь быдэс дуннеосыс ужась'эслы, ас кужыменнызы ужаса уйлэсь кресьян'эслы но интеллигенцилы вазиськонэз потт'ыз. ЦК. соосты, Германысь ужась класслэн фашизмлы пумит нюр'яськонэз юрттэмын понна тау каре. „Быдэс дуннеосы пролетариатлэн юрттэмез'я, шуыське вазиськонын, Дмитриевэ, Поповэ но Таневэ Фашист'эс ки улысь мовмытыны быгатэмын“. Германысь компартилан Центральной комитетэз, быдэс дуннеосы ас кужыменнызы ужаса уйлэсь'эсыз, Германской компартиласэ нождэвэ Тельман эшев но тырмэосын но концлагер'эсын пуйысь фашизмлы пумит мын'ыс 140 сюрэ ужась'эсыз мовмытон понна фашизм террорлы пумат нюр'яськонэз кужмоатыны б'те. Соин т'яни Германысь компартилан ЦКез, предприятиосын но гурт'эсын Тельманэз мовмытон понна нимаз комитет'эс кылдытыны ч'ектэ.

Отв. редактор Воротеников.

Потт'ысь Райсполком